



Београд, 21. Маја

1932. г.

## ТРГОВАЧКОЈ КОМОРИ

БЕОГРАД.

Потписаној фирми је част умолити ту Комору, да сходно наредби Г. Министра Трговине и Индустрије Бр. 14402/III. од 27. јуна 1928. године, изволи издати прописану легитимацију г. *Нисим Ђ. Амсровић* трговачком путнику ове фирме за путовање у Краљевини Југославији.

У смислу исте наредбе част нам је поднети следеће податке о именованом путнику:



Име и презиме *Нисим Ђ. Амсровић*  
Година и место рођења *29-5-1903 у Београду*  
Стан *Фрушка вода ул. 39*  
Које је општине члан *Београдске*

ЛИЧНИ ОПИС:

Стас *један*  
Коса *дуга*  
Нарочити знаци *чесма*



Гарантујемо морално и материјално да је именовано лице поданик Краљевине Југославије.\*\*

У једној нам је част изјавити, да именовани наш путник није за последње три године нити кажњаван иступно нити осуђиван. Исто тако именовани није кажњаван због прекршаја прописа о сабирању поруџбина, нити је под полицијским надзором.

За све горе изложено јамчимо морално и материјално.

У прилогу под %. прилажемо две једнаке фотографије именованог путника.\*

Потписана фирма протоколисана је код *Београдских* Првостепеног Трговачког суда под Бр. *8480* од *15-3-932* као\*\* *мануфактурка* радња у\*\*\* *Београду* улица *Кнез Михајловића* бр. *18.* под фирмом *НИСИМ Б. АРОН и СИНОВИ*

Прописну таксу плаћамо.

С поштовањем,

*НИСИМ Б. АРОН и СИНОВИ*  
(потпис фирме)

*Рад. Амзровић*

Својеручан потпис трг. путника,

*Нисим Ђ. Амсровић.*

\*) Ширина фотографије 5 см., дужина 6 см.

\*\*) Означити браншу.

\*\*\*) Место седишта радње.

НАПОМЕНА: Молилац је дужан лично попунити страну 2. и 3. легитимације.

\*\*) У случају, да исти није поданик Краљевине Југославије, мора имати од Министарства Социјалне Политике дозволу за упослење у земљи.

ИАБ-509-К.528-6932

Ова легитимација важи за годину дана од дана издања за цело државно подручје и не подлежи визирању ни државних власти нити других установа.

Престанком службеног односа губи легитимација своју важност.

Код обављања послова има сопственик ове легитимације да поступа по прописима, који важе на подручју, на којим врши свој рад, као и по прописима наредбе Министра Трговине и Индустрије од 27. јуна 1928. год. Бр. 14402/III.

Свака злоупотреба ове легитимације казниће се по закону, а легитимација ће се одузети.

Ova legitimacija važi za godinu dana od dana izdanja za celo državno područje i ne podleži viziranju ni državnih vlasti niti drugih ustanova.

Prestankom službenog odnosa gubi legitimaciju svoju važnost.

Kod obavljanja poslova има сопственик ове legitimacije да поступа po propisima, koji važe na području, na kojem vrši svoj rad, kao i po propisima naredbe Ministra Trgovine i Industrije od 27. juna 1928. god. Br. 14402/III.

Svaka zlonamjerica ove legitimacije kazniće se po zakonu, a legitimacija će se oduzeti.

Ta legitimacija je veljavna za leto dni od dneva izdaje za celo državno področje in se ne vidira ne po državnih oblastnih ne po drugih ustanovah.

S prenehanjem službenega odnosa zgubi legitimacija svojo veljavnost.

Pri vršenju svojih poslov mora lastnik te legitimacije postopati po predpisih, ki so v veljavnosti na področju, na katerem se poslovanje vrši, kakor tudi po predpisih naredbe Ministra Trgovine i Industrije od 27. junija 1928. št. 14402/III.

Vsaka zloraba te legitimacije se kaznuje po zakonu, legitimacija se pa odvzame.

ЈУГОСЛАВИЈА  
Краљевина Срба, Хрвата и Словенаца  
Kraljevina Srba, Hrvata i Slovenaca  
Kraljevina Srbija, Hrvatska in Slovenska  
Jugoslavija



## ЛЕГИТИМАЦИЈА

за трговачке путнике за путовања у  
Краљевини Србији, Хрватској и Словенији

## LEGITIMACIJA

za trgovacke putnike za putovanja u  
Kraljevini Jugoslawiji

## JUGOSLAVIJI

za trgovske potnike za potovanja v  
Kraljevini Jugoslavijo

## JUGOSLAVIJI

Важи до 18. април 1932.



Број лецификације  
Broj legitimacije  
Številka legitimacije

666 / 31

Издала:  
Izdala:

М. Варчи Кончар  
у Београду 18/1931

Секретар,  
Tajnik,  
Жиг  
Zig

Председник  
Predsednik  
Симеон  
Simeon  
Симеон Симеоновић  
Simeon Simenović

Овим се тврди, да је сопственик ове легитимације  
Ovim se tvrdi, da je sopstvenik ove legitimacije  
S tem se потријује, да је lastnik te legitimacije

Госп. Илисим Ђ. Ароновић  
рођен у Београду 29-0-1903. г.  
rodjen u - rojen v Београду  
насташањен у Београду  
nastanjen u - stanuoć v  
улица Слободар - Ћета Бр. 5  
ulica Slavodar - Ćeta Br. 5  
као штровачки пушник у служби (име или фирма  
сопственика радње)  
као trgovacki putnik u službi (ime ili firma sopstvenika  
radnje)  
kot trgovski potnik v službi (ime ali firma lastnika podjetja)

### ПИСИМ Б. АРОН И СИНОВИ

(Место, срез, област) Београд  
(Mesto, srez, oblast) - (Kraj, srez, oblast) -  
која има штровачку индустрију  
која ima - katera ima  
(Назначење штровачке, индустиријске или  
занатске радње)  
(Naznačenje trgovacke, industrijske ili zanačtske radnje)  
(Naznačitev trgovskega, industrijskega ali obrtnega podjetja)

Сопственик ове легитимације намерава према  
законским прописима, да тражити поруџбине за робу  
нарачун горе назначеног предузећа.

Sopstvenik ove legitimacije namerava prema zakonskim  
propisima tražiti porudžbine za robu na račun gore naznačenog  
preduzeća.

Lastnik te legitimacije namerava po zakonskih predpisih  
zbirati narocila za robo na račun gore označenega podjetja.

у Београду, 18-4- 1931  
у - V

(Потпис сопственика радње)  
(Potpis sopstvenika radnje)-(Podpis lastnika podjetja)

ИЛИСИМ Ђ. АРОН И СИНОВИ

Илисим Ђ. Ароновић

Лични опис сопственика легитимације:  
Lični opis sopstvenika legitimacije:  
Osebni opis lastnika legitimacije:



Старост: 27 година  
Starost:

Стас: средњи  
Stas:

Коса: корена  
Kosa:  
Lasje:

Нарочити знаци: непла  
Naročiti znaci: - Posebna znamenja:

Потпис сопственика легитимације:  
Potpis sopstvenika legitimacije:  
Podpis lastnika legitimacije:

Илисим Ђ. Ароновић

ИАБ-509-К528-6932